

ፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ

FEDERAL NEGARIT GAZETTE

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

ሃያ ሦስተኛ ዓመት ቁጥር ፳፭
አዲስ አበባ መጋቢት ፩ ቀን ፪ሺ፱ ዓ.ም

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ

23rd Year No.25
ADDIS ABABA 10th March, 2017

አዋጅ ቁጥር ፱፻፺፯/፪ሺ፱ ዓ.ም

ለሀሙሲት-እስቴ የመንገድ ፕሮጀክት ማስፈጸሚያ
የሚውል ብድር ከነዳጅ አምራችና ላኪ አገራት ፈንድ
ለዓለም አቀፍ ልማት ለማግኘት የተፈረመው የብድር
ስምምነት ማፅደቂያ አዋጅገጽ ፱ሺ፭፻፸፪

Proclamation No. 997/2017

OPEC Fund for International Development Loan
Agreement for Financing the Hamusit-Estie Road
Project, Ratification Proclamation --Page 9572

አዋጅ ቁጥር ፱፻፺፯/፪ሺ፱

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
መንግስት እና በነዳጅ አምራችና ላኪ አገራት ፈንድ
ለዓለም አቀፍ ልማት መካከል የተደረገውን የብድር
ስምምነት ለማፅደቅ የወጣ አዋጅ

PROCLAMATION NO. 997/2017

A PROCLAMATION TO RATIFY THE LOAN AGREEMENT BETWEEN THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA AND THE OPEC FUND FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT

ለሀሙሲት-እስቴ የመንገድ ፕሮጀክት
ማስፈጸሚያ የሚውል መጠኑ ፳ሚሊዮን (ሃያ ሚሊዮን)
የአሜሪካን ዶላር የሚያስገኘው የብድር ስምምነት
በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
መንግስት እና በነዳጅ አምራችና ላኪ አገራት ፈንድ
ለዓለም አቀፍ ልማት መካከል እ.አ.አ ኖቬምበር ፱ ቀን
፪ሺ፲፮ በቪየና የተፈረመ በመሆኑ፤

WHEREAS, a loan Agreement between
the Government of the Federal Democratic
Republic of Ethiopia and the OPEC Fund for
International Development stipulating that the
OPEC Fund for International Development provide
to the Federal Democratic Republic of Ethiopia a
loan amount of 20,000,000.00 (Twenty million)
United States Dollars for financing the Hamusit-
Estie Road Project, was signed in Vienna on the 9th
day of November, 2016;

ይህንኑ የብድር ስምምነት የኢትዮጵያ
ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የሕዝብ ተወካዮች
ምክር ቤት ጥር ፱ ቀን ፪ሺ፱ ዓ.ም ባደረገው ስብሰባ
ያፀደቀው በመሆኑ፤

WHEREAS, the House of Peoples'
Representatives of the Federal Democratic Republic
of Ethiopia has ratified said Loan Agreement at its
session held on the 7th day of February, 2017;

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ
ሪፐብሊክ ሕገ መንግሥት አንቀጽ ፶፭ (፩) እና (፲፪)
መሠረት የሚከተለው ታውጧል፡፡

NOW, THEREFORE, in accordance with
Article 55 (1) and (12) of the Constitution of the
Federal Democratic Republic of Ethiopia, it is
hereby proclaimed as follows:

፩. አጭር ርዕስ

ይህ አዋጅ “ለሀሙሲት-እስቴ የመንገድ ፕሮጀክት ማስፈጸሚያ የሚውል ብድር ከነዳጅ አምራችና ላኪ አገራት ፈንድ ለዓለም አቀፍ ልማት ለማግኘት የተፈረመው የብድር ስምምነት ማፅደቂያ አዋጅ ቁጥር ፱፻፺፯/፪ሺ፱” ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል፡፡

፪. የስምምነቱ መፅደቅ

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በነዳጅ አምራችና ላኪ አገራት ፈንድ ለዓለም አቀፍ ልማት መካከል እ.አ.አ ኖቬምበር ፱ ቀን ፪ሺ፲፮ በቪየና የተፈረመው የብድር ስምምነት ቁጥር 2448P በዚህ አዋጅ ፀድቋል፡፡

፫. የገንዘብና ኢኮኖሚ ትብብር ሚኒስቴር ሥልጣን

የገንዘብና ኢኮኖሚ ትብብር ሚኒስቴር በብድር ስምምነቱ የተገኘውን ጅሚሊዮን (ሃያ ሚሊዮን) የአሜሪካን ዶላር በብድር ስምምነቱ በተመለከቱት ሁኔታዎች መሠረት በሥራ ላይ እንዲውል ለማድረግ በዚህ አዋጅ ሥልጣን ተሰጥቶታል፡፡

፬. አዋጁ የሚፀናበት ጊዜ

ይህ አዋጅ በፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ ታትሞ ከወጣበት ቀን ጀምሮ የፀና ይሆናል፡፡

አዲስ አበባ መጋቢት ፩ ቀን ፪ሺ፱ ዓ.ም

ዶ/ር ሙላቱ ተሾመ

የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ

ሪፐብሊክ ፕሬዚዳንት

1. Short Title

This Proclamation may be cited as the “OPEC Fund for International Development Loan Agreement for Financing the Hamusit-Estie Road Project, Ratification Proclamation No. 997/2017”

2. Ratification of the Agreement

The Loan Agreement No. 2448P signed in Vienna on the 9th day of November, 2016, between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the OPEC Fund for International Development is hereby ratified.

3. Power of the Ministry of Finance and Economic Cooperation

The Ministry of Finance and Economic Cooperation is hereby empowered to undertake all acts necessary for the utilization of the Loan amount of 20,000,000.00 (Twenty million) United States Dollars in accordance with the terms and conditions set forth in the Loan Agreement.

4. Effective Date

This Proclamation shall enter into force on the date of its publication in the Federal Negarit Gazette.

Done At Addis Ababa, this 10th day of March, 2017.

MULATU TESHOME (Dr.)

PRESIDENT OF THE FEDERAL

DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA